



Seelsorgeeinheit Wipptal  
Unità Pastorale Alta Val d' Isarco

# PFARRBRIEF - NOTIZIARIO PARROCCHIALE

GOSENSASS – COLLE ISARCO / PFLERSCH – FLERES / BRENNER – BRENNERO

## 22. Oktober – 4. November 2024

Pfarrbüro-ufficio parrocchiale: Tribulaunstrasse 1 / Via Tribulaun 1 / 39041 Gossensaß / Colle Isarco (BZ)

Bürozeit-orario d'ufficio: Dienstag-martedì, ore 9-12 Uhr / Tel: 0472 63 24 20 oder 345 511 8750 / Email: pgr.gossensass@gmail.com

**Bankdaten Pfarramt Gossensaß - Sparkasse IBAN: IT74 O 060 4558 2110 0000 0000 800**

**Bankdaten Pfarrei Pflersch - Sparkasse IBAN: IT31 Y 060 4558 2110 0000 5000 607**

**Bankdaten Pfarramt Brenner - Sparkasse IBAN: IT88 J 060 4558 2110 0000 0028 900**



### Maria Unbefleckte Empfängnis - Gossensaß

*Immacolata Concezione – Colle Isarco*

Zwischen **21. Oktober – 4. November** brennt das ewige Licht für Oswald Holzer.

Am **26. Oktober** feiert der Jahrgang 1964 um 13.30 Uhr in der Pfarrkirche eine Wortgottesfeier als Dank für die vergangenen 60 Jahre.

Am Dienstag, dem **29. Oktober** wird keine hl. Messe um 8 Uhr gefeiert.

Am **1. November** um 14:00 Uhr: zweisprachige Andacht mit Gräbersegnung. Wir beginnen in der Kirche. Die Sammlung auf dem Friedhof ist für verschiedene Sanierungen des Pfarrhauses (Romstraße) und der Kirche. **Il 1° novembre** alle ore 14: celebrazione bilingue per i defunti in chiesa e benedizione delle tombe. La raccolta in cimitero sarà destinata ai vari restauri della casa della parrocchia (Via Roma) e della chiesa parrocchiale.

Ab November wird die Hl. Messe in Außerpflersch um 17 Uhr gefeiert.

Den ganzen November wird der Seelenrosenkrantz gebetet. Sie sind alle herzlich eingeladen an jedem Montag, Mittwoch und Freitag, jeweils um 17.00 Uhr.

In der Winterzeit feiern wir die Hl. Messe am Herz-Jesu Freitag um 17 Uhr.



### Hl. Antonius Abt - Pflersch

*S. Antonio, Abate - Fleres*

Am **1. November** bei der Hl. Messe von 10:30 Uhr: spezielle Sammlung für den Chor. Um 15:30 Uhr findet die Andacht mit Gräbersegnung statt. Wir beginnen in der Kirche.



### Hl. Valentin und Maria am Wege - Brenner

*SS. Valentino e Maria della Strada – Brennero*

Am Montag, dem **28. Oktober** wird keine Messe am Brenner gefeiert. *Lunedì 28 ottobre non sarà celebrata a Brennero la S. Messa.*

Die Gräbersegnung findet am Brenner am **2. November** nach der Hl. Messe von 08:00 Uhr (in der Kirche Hl. Maria am Wege) statt. *La benedizione delle tombe si svolgerà il 2 novembre dopo la S. Messa delle ore 08:00 che sarà celebrata nella chiesa S. Maria della Strada.*

Am **1. und 2. November**: Sammlung für den Friedhof. *Le collette raccolte l'1 e il 2 novembre sono destinate alla manutenzione del cimitero.*

In der Winterzeit feiern wir die Hl. Messe am Montag um 17 Uhr.

### INFORMATIONEN FÜR ALLE INFORMAZIONI PER TUTTI

Am **26. Oktober** um 16 Uhr findet in der Kapuzinerkirche Sterzing eine Segensfeier für werdende Mütter und Väter statt. Herzlich willkommen!

\*

### Romwallfahrt im Heiligen Jahr 2025

**15.-18.09.2025**

Anlässlich des Heiliges Jahres 2025 organisiert die Seelsorgeeinheit Wipptal mit dem Pilgerbüro der Diözese und der Pfarrei Madre Teresa di Calcutta in Bozen eine Pilgerreise nach Rom vom 15. bis 18.09.2025

Bei dieser Pilgerreise werden die vier Heiligen Pforten in den Basiliken San Paolo fuori le mura, S. Giovanni in Laterano, S. Maria Maggiore und der Petersdom besucht. Am Mittwoch ist die Teilnahme an der Generalaudienz des Papstes geplant. Es werden auch die Katakomben von San Callisto besucht.

Pauschalpreis pro Person 670 Euro.

Detailliertes Programm und Anmeldeformular auf der Homepage [www.seelsorgeeinheit-wipptal.net](http://www.seelsorgeeinheit-wipptal.net). Informationen und Anmeldeformulare liegen auch in den Pfarrkirchen auf. Die Pilgerfahrt wird von Pfr. Thomas Stürz begleitet.

\*

Am **2. November**: Allerseelenablass. Die üblichen Voraussetzungen sind erforderlich: Beichte, Empfang der hl. Kommunion und ein Gebet nach Meinung des Heiligen Vaters.

*Il 2 novembre si può ottenere l'Indulgenza Plenaria per le anime del Purgatorio alle seguenti condizioni: confessione, comunione, preghiera secondo le intenzioni del Papa.*

## MESSINTENTIONEN / INTENZIONI DI MESSA

### PFARREI GOSSENSASS / PARROCCHIA COLLE ISARCO

DI	22.10.	08:00	Keine hl. Messe (wegen der Beisetzung von Walter Stocker um 14:30 Uhr)
DO	24.10.	18:00	<i>Hl. Messe in Außerpflersch.</i> M. nach Meinung; Jt. Michael Sparber; Mf. Walter Stocker; Mf. Elfriede Schneider
SO	27.10.	09:15	<b>+ 30. Sonntag Jk.</b> Jt. Johann Aukenthaler Kolbe; Mf. Marion Poli; Mf. Notburga Wieser; Jt. Elisabeth Keim; Mf. Rungger Monika; Mf. Maria Hintner; Mf. Josef u. Gottfried Hofer; Jt. Karl Wild; Mf. Helene Wild, Gschnitzer Maria u. Jana Thaler; Jt. Johann Plank Vater u. Sohn u. Mf. Antonia Plank; Mf. Hermann Heidenberger; Mf. Leopold, Notburga, Marianne, Josef u. Paul Mühlsteiger; Jt. Rosa u. Josef Holzer – Schmillner; Mf. Franz Mair u. Stefania u. Sohn Franz; Mf. Leb. u. Verst. Pittracher-Schwarz; Jt. Paoline und Albert Hofer; Mf. Walter Stocker
DI	29.10.		Keine hl. Messe (der Pfarrer ist in Assisi)
DO	31.10.	18:00	<i>Hl. Messe in Außerpflersch.</i> Jt. Stefan u. Antonia Plank; M. nach Meinung; Mf. Walter Stocker; Mf. Notburga Wieser
FR	1.11.	09:15  14:00	<b>+ Allerheiligen</b> Mf. Richard Amort; Mf. Ferdl u. Johannes Plattner; Mf. Marion Poli; Mf. Zössmayr Zita u. Karl; Mf. Fam. Hofer u. Obexer; Mf. Johann u. Josef Sparber; Jt. Frieda Hirber; Mf. Ludwig Hirber; Mf. Oswald Holzer; Mf. Wilhelm, Filomena, Frieda, Leopold, Paula u. Juliane Plattner; Mf. Filippone Gaspari, Arrigo Rosalia e Ribauda Felice; Mf. Walter Stocker; M. per Rino e Paolo Tosini; Mf. Leb. u. Verst. Fam. Mair Franz (Gudrun); Mf. Elfriede Schneider; Mf. Nicolae u. Maria Berea <i>Zweisprachige Andacht mit Gräbersegnung.</i>
SA	2.11.	19:30	<b>+ Allerseelen</b> Mf. Verst. Fam. Plunger-Pieri; Mf. Richard Amort; Mf. Rosa Röck; Mf. Rainer Paul u. Maria; Mf. Rosa, Filomena u. Elisabeth Heidegger; Mf. Walter Stocker; M. per fam. Tosini e Lombardi; Mf. Elfriede Schneider
SO	3.11.	09:15	<b>+ 31. Sonntag Jk. Seelensonntag</b> Mf. Richard Amort; Mf. Geschw. Parigger u. Adele Parigger Mayr; Mf. Leb. u. Verst. Plattner-Auer; Mf. Otto u. Adele Pamer; Mf. Ludwig Holzer; Mf. Hermann Heidenberger; Jt. Maria Salzburger geb. Schuster; M. als Dank für ein besonderes Anliegen u. für Germano; Jt. Karl Leitner; Mf. Verst. Fam. Hirber-Plank; Mf. Karl Tschenett; Mf. Irma Keim; Mf. Leopold, Notburga, Marianne, Josef u. Paul Mühlsteiger; Mf. Walter Stocker; Mf. Leb. u. Verst. Pittracher-Schwarz; Mf. Petra Mair (Gudrun); Mf. Luise Holzmann; Mf. Silvia Flecchi
MO	4.11.	17:00	<i>Seelenrosenkranz</i>

### PFARREI PFLERSCH / PARROCCHIA FLERES

FR	25.10.	08:00	Mf. Erich Gutgsell; Mf. Elfriede Hechenblaikner; Mf. Silvia Flecchi; Mf. Elisabeth Mader; Mf. Sophie Mader
SO	27.10.	10:30	<b>+ 30. Sonntag Jk.</b> Jt. Anton Aukenthaler; Mf. Notburga, Waltraud u. Max Rainer u. f. Paul Mühlsteiger; Mf. Adolf Kinzner; Mf. Michael Außerhofer; Mf. Franz Ploner; Jt. Hedwig Haller Freund; Mf. Notburga Röck u. Ernst Freund; Jt. Josef Fleckinger
FR	1.11.	10:30  15:30	<b>+ Allerheiligen</b> Jt. Anton u. Max Goggl; Jt. Eugen Gatscher; Mf. Andrea Plattner; Mf. Maria, Josef u. Johann Pichler; Mf. Andreas Kinzner; Mf. Adolf Kinzner; Mf. Frieda Röck; Mf. Michael Außerhofer; Mf. Elfriede Hechenblaikner; Mf. Paul Mühlsteiger; Jt. Alois u. Maria Überegger; Mf. Alois Markart; Mf. Anna u. Franz Steiger; Mf. Silvia Flecchi; Mf. Herbert Teissl; Mf. Rosa Röck <i>Andacht mit Gräbersegnung</i>
SA	2.11.	18:00	<b>+ Allerseelen</b> Mf. Alois Teissl; Mf. Michael Außerhofer; Mf. Auckenthaler Siegmund u. Theresia
SO	3.11.	10:30	<b>+ 31. Sonntag Jk. Seelensonntag</b> Jt. Rudi Teissl; Mf. Albert Teissl; Mf. Franz Ploner; Mf. Paul Mühlsteiger; Jt. Josefa Mühlsteiger; Mf. Adolf Kinzner; Mf. Silvia Flecchi

### PFARREI BRENNER / PARROCCHIA BRENNERO

SA	26.10.	20:00	S. Messa in l. italiana.
SO	27.10.	07:30 08:00	<b>+ 30. Sonntag Jk.</b> <i>Rosenkranz</i> <i>Wortgottesfeier</i>
FR	1.11.	07:30 08:00	<b>+ Allerheiligen</b> <i>Rosenkranz.</i> Mf. Primo De Marc; Mf. Hansjörg Orgler; Mf. Johann u. Antonia Kerschbaumer; Mf. Georg u. Anna Steger; Mf. Giovanni e Andrea Pederzini; M. per fam. Dalla Santa e Pase; Anniv. Giuseppe Calcagni; Mf. Alois u. Emma Grossteiner; Mf. Siegfried u. Paula Plank
SA	2.11.	07:30 08:00	<b>+ Allerseelen</b> <i>Rosenkranz.</i> <i>Hl. Messe mit Friedhofsumzug.</i> Mf. Armen Seelen
SO	3.11.	07:30 08:00	<b>+ 31. Sonntag Jk. Seelensonntag</b> <i>Rosenkranz.</i> Mf. Josef u. Maria Töchterler; Mf. Heinrich Eppacher; Mf. Rosa u. Simon Schmöler
MO	4.11.	16:30 17:00	<i>Rosenkranz</i> <i>Hl. Messe</i>